

# របៀបដាក់ពាក្យស្នើសុំលិខិត បញ្ជាក់លើការធានា និង លិខិតបញ្ជាក់លើការអញ្ជើញ

Version 2.0



Kingdom of Cambodia  
Ministry of Foreign Affairs  
& International Cooperation





# មាតិកា



១. ហេតុអ្វីត្រូវស្នើសុំលិខិតបញ្ជាក់  
លើការធានា/អញ្ជើញ?

២. អ្នកណាអាចស្នើសុំខ្លះ?

៣. តើខ្ញុំត្រូវស្នើសុំនៅពេលណា?

៤. តើស្នើសុំយ៉ាងដូចម្តេច?

៥. អំពីលិខិតបញ្ជាក់លើការធានា/  
អញ្ជើញ

៦. តើត្រូវធ្វើអ្វីខ្លះ ពេលខ្ញុំមកដល់  
កម្ពុជា?



# ហេតុអ្វីត្រូវស្នើសុំលិខិតបញ្ជាក់លើការធានា/អញ្ជើញ?

ចាប់ពីថ្ងៃទី១៨ ខែតុលា ឆ្នាំ២០២១ តទៅ អ្នកដំណើរដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការងារធុរកិច្ច ទាំងជនជាតិខ្មែរ និងបរទេស និងដែលបានចាក់វ៉ាក់សាំងកូវីដ-១៩ ជូសមូលដ្ឋានបានពេញលេញ អាចស្នើសុំលិខិតបញ្ជាក់លើការធានា/អញ្ជើញ មុនពេលធ្វើដំណើរមកកម្ពុជា ដើម្បីអាចទទួលបានរបបចត្តាឡីស័កចំនួន ៣ ថ្ងៃ។



## លិខិតបញ្ជាក់លើការធានា

ក្រុមហ៊ុនដែលធានា ត្រូវធានាទទួលខុសត្រូវទាំងស្រុង លើចំណាយទាំងអស់ពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើចត្តាឡីស័ក និង/ឬ ការព្យាបាល ក្នុងករណីដែលអ្នកដំណើរត្រូវបានតម្រូវដោយស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ចរបស់កម្ពុជា ឱ្យធ្វើចត្តាឡីស័ក និង/ឬធ្វើការព្យាបាលជំងឺកូវីដ-១៩ នៅពេលធ្វើដំណើរមកដល់កម្ពុជា។



## លិខិតបញ្ជាក់លើការអញ្ជើញ

ក្រុមហ៊ុនជាអ្នកអញ្ជើញអ្នកដំណើរមកកម្ពុជា ប៉ុន្តែអ្នកដំណើរត្រូវទទួលខុសត្រូវដោយខ្លួនឯងទាំងស្រុង លើចំណាយទាំងអស់ពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើព្យាបាល ក្នុងករណីដែលខ្លួនមានការឆ្លងជំងឺកូវីដ-១៩ និងរាល់ការចំណាយទាំងអស់ពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើចត្តាឡីស័ក ក្នុងករណីដែលខ្លួនត្រូវបានតម្រូវដោយស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ចរបស់កម្ពុជាឱ្យធ្វើចត្តាឡីស័ក។



## អ្នកណាអាចស្នើសុំខ្លះ ?

ក្រុមហ៊ុនដែលមានមូលដ្ឋាននៅកម្ពុជា និងបានចុះបញ្ជីត្រឹមត្រូវ អាចដាក់ពាក្យស្នើសុំ សម្រាប់អ្នក  
ដំណើរ ដែលពាក់ព័ន្ធនឹងការងារផ្សេងៗរបស់ក្រុមហ៊ុន ដែលរួមមាន វិនិយោគិន បុគ្គលិកជំនាញ  
បច្ចេកទេស និងក្រុមគ្រួសារ។ អ្នកធានា ត្រូវតែជាម្ចាស់ភាគហ៊ុន ឬអភិបាលនៃក្រុមហ៊ុននោះ។





## តើខ្ញុំត្រូវស្នើសុំនៅពេលណា ?

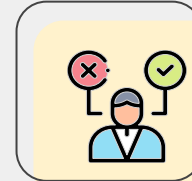


**ស្នើសុំ**

**មុនពេលស្នើសុំទិដ្ឋាការ**

( សម្រាប់អ្នកដំណើរបរទេសដែលតម្រូវឱ្យមានទិដ្ឋាការ )

**និងធ្វើដំណើរមកកម្ពុជា**

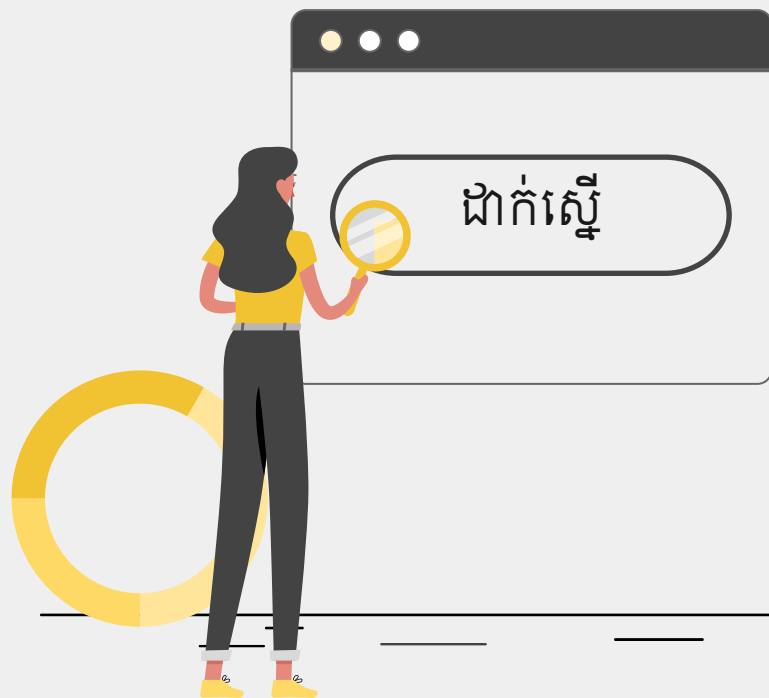


**ទទួលបានការសម្រេចចិត្ត**

**៣ ថ្ងៃនៃថ្ងៃធ្វើការ បន្ទាប់ពីការដាក់ស្នើ**



តើត្រូវស្នើសុំយ៉ាងដូចម្តេច ?  
របៀបស្នើសុំលិខិត  
បញ្ជាក់លើការធានា /  
អញ្ជើញ ទាំង ៧ ជំហាន





ស្នើសុំបណ្ណការងារ ប្រសិនបើតម្រូវ



ចុច “ស្នើសុំ VAGI”



បំពេញពាក្យស្នើសុំ រួចដាក់ស្នើ



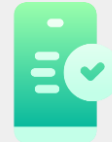
ចូលទៅកាន់អ៊ីម៉ែលរបស់អ្នក ដើម្បីទទួលបាន  
ពាក្យសម្ងាត់ពាក្យស្នើសុំ ពិនិត្យស្ថានភាពសំណើ  
និងទាញយកលិខិត ប្រសិនបើអនុម័ត



ចូលទៅកាន់  
[www.registrationservices.gov.kh](http://www.registrationservices.gov.kh)



ចុច “Yes” ឬ “No” ទៅនឹងសំណួរ “Is  
your company a Qualified  
Investment Project (QIP)?”



បញ្ចូលលេខកូដដែលបានផ្ញើទៅ  
លេខទូរស័ព្ទរបស់អ្នក

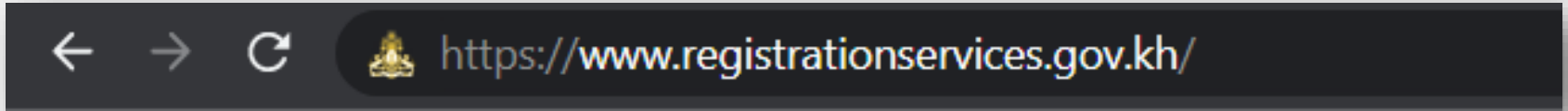


ជំហានទី១៖ ដាក់ស្នើបណ្ណការងារ ប្រសិនបើតម្រូវ តាមរយៈ <https://fwcms.mlvt.gov.kh/>  
( សម្រាប់អ្នកដំណើរបរទេសដែលតម្រូវឱ្យមានបណ្ណការងារ )





ជំហានទី២៖ ចូលទៅកាន់ [www.registrationservices.gov.kh](https://www.registrationservices.gov.kh)





# ជំហានទី៣៖ ចុច “ស្នើសុំ VAGI”

សេវាកម្មចុះបញ្ជី

របៀបចុះបញ្ជីអាជីវកម្ម

សំណួរ

ចុះបញ្ជីអាជីវកម្ម

អាជ្ញាបណ្ណជំនាញ

ស្នើសុំ QIP

ស្នើសុំ VAGI

ភាសាខ្មែរ

+855 81 888 296

registrationservices@mef.gov.kh

ពួកយើងជួយសម្រួលដល់ការ  
ចុះបញ្ជីអាជីវកម្មរបស់លោកអ្នក!





**ជំហានទី៤៖** ចុច “Yes” ឬ “No” ទៅនឹងសំណួរ “Is your company a Qualified Investment Project (QIP)?”



## VALIDATION APPLICATION ON GUARANTEE/INVITATION

## Is your company a Qualified Investment Project (QIP)?

YES

NO

In collaboration with



Powered by





# ជំហានទី៥៖ បំពេញពាក្យស្នើសុំ រួចដាក់ស្នើ

## Notice

- If your first VAGI application has not received a decision yet and you spot a mistake, you may edit your application. The application is editable as long as your application hasn't gone under review.
- At once, please include all travelers your company wishes to guarantee or invite in one application (maximum 20 travelers per application). If you submit the applications separately for different travelers, there may be a delay in receiving a decision.
- If you are a Qualified Investment Project (QIP), please input your QIP number.



## VALIDATION APPLICATION ON GUARANTEE/INVITATION

### Contact Information

+855 92 888 296

vagi@mef.gov.kh

User Manual



## COMPANY INFORMATION

Company Name in Latin

Company name Co., Ltd.

Company Registration No.

12345678

QIP No.

គ.វ.ក

Total Actual Investment Capital (USD)

Total Actual Number of the Company's Skilled Workers

Company's Telephone No.

+855

23888999

Email


info@example.com



ក្នុងករណីមានបណ្ណការងារ សូមវាយលេខសម្គាល់បណ្ណការងារ និងថ្ងៃខែឆ្នាំកំណើតរបស់អ្នកដំណើរ  
រួចចុច “Get Information” នោះព័ត៌មានរបស់អ្នកដំណើរនោះនឹងត្រូវបានបំពេញ ដោយស្វ័យប្រវត្តិ  
តាមរយៈថ្នាលផ្លាស់ប្តូរទិន្នន័យកម្ពុជា (CamDX) ។

The screenshot displays a web application interface with a modal window titled "Get Work Permit Information". The modal contains two input fields: "Work Permit ID" with the value "12345689" and "Date of Birth" with a "Pick a date" button. Below these fields are "Cancel" and "Get Information" buttons. The background shows a registration form with fields for "Cambodian National ID Card No.", "Attachment", "Surname in Latin", "Given Name in Latin", "Sex" (Male/Female), and "Position". The "Employee" tab is selected, and a "Get Employee Information" button is visible.





# VALIDATION APPLICATION ON GUARANTEE/INVITATION

## WELCOME TO VAGI














Verification Code Sent to + 85592888296

Verify


A message with a verification code was just sent to your phone number. Enter the code to verify.

Didn't get a verification code? Please resend again in 28 seconds...

In collaboration with



Powered by



CamDX



**ជំហានទី៧៖** ចូលទៅកាន់អ៊ីម៉ែល ដើម្បីទទួលបានលេខសម្ងាត់ពាក្យស្នើសុំ។ ចុចលើ “application link” រួចបញ្ចូលលេខសម្ងាត់ ដើម្បីពិនិត្យមើលសំណើ, ស្ថានភាពសំណើ និងទាញយកនិងបោះពុម្ពលិខិតបញ្ជាក់ ក្នុងករណីអនុម័ត។ លេខសម្ងាត់មួយ គឺសម្រាប់ពាក្យស្នើសុំមួយតែប៉ុណ្ណោះ និងអាចប្រើប្រាស់បានរហូតជាមួយពាក្យស្នើសុំនោះ។

## Your application status



no-reply@notify.camdx.gov.kh <no-reply@notify.camdx.gov.kh>

10:03 AM

To: me


Dear Sir/Madam,

Your validation application on guarantee/invitation is being reviewed. You will receive a decision within 3 working days. Please open this [application link](#) to view your application status with passcode **123456**.


Thank you,  
VAGI Team



# ជំហានទី៧ (បន្ត)៖ ទាញយក លិខិតបញ្ជាក់។



APPLICATION STATUS

Contact us  
☎ +855 92 888 296  
✉ [vaggi@mef.gov.kh](mailto:vaggi@mef.gov.kh)  
[User Manual](#) 

✓

Submitted

✓

Pending

✓

Reviewed

✓

Approved

**MESSAGE:** Your application has been approved! Please download the certificate(s) below. If your application has many travelers, each certificate is designated for one specific traveler. You may check the name of the traveler on each certificate to know to whom it belongs.

COMPANY INFORMATION

Company Name in Latin  
**KHMER FARM CO., LTD.**

Company Registration No.  
**12564789**

GUARANTOR INFORMATION  
(must be director or shareholder)

Surname in Latin  
**SOK**

Given Name in Latin  
**SAMBAT**

TRAVELER INFORMATION

Information of Traveler #1.


Surname in Latin  
**SOK**

Given Name in Latin  
**DARA**


Download Certificate

Certificate will be expired within 30 days

In collaboration with



Powered by



14



## អំពីលិខិតបញ្ជាក់លើការធានា/អញ្ជើញ

១

មុនពេលធ្វើដំណើរ អ្នក  
ដំណើរត្រូវបោះពុម្ពលិខិត  
បញ្ជាក់លើការធានា/  
អញ្ជើញ រួចយកវាមក  
ជាមួយ។

២

ពេលមកដល់កម្ពុជា មន្ត្រីមាន  
សមត្ថកិច្ចនឹងស្នែង QR Code លើ  
លិខិត។ សូមបញ្ជាក់ផងដែរថា  
មានតែមន្ត្រីមានសមត្ថកិច្ចប៉ុណ្ណោះ  
ទើបអាចចូលមើលទិន្នន័យ  
តាមរយៈការស្នែងនេះ។

៣

លិខិតនេះ មានសុពល-  
ភាពរយៈពេល ៣០ ថ្ងៃ  
ហើយអាចប្រើប្រាស់  
បានតែម្តងប៉ុណ្ណោះ។



# គំរូលិខិតបញ្ជាក់លើ

## ការធានា

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លិខិតបញ្ជាក់លើការធានា

VALIDATION CERTIFICATE ON GUARANTEE

លេខវិញ្ញាបនបត្រ(No.):000000012

រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា

សូមបញ្ជាក់ថា ក្រុមហ៊ុនឈ្មោះ: MY KHMER FARM CO., LTD.

ដែលមានអាសយដ្ឋាន #292, St 789, Tuol Kork, Phnom Penh

ជាមួយនឹងលេខទូរស័ព្ទក្រុមហ៊ុន +85592888296 បានធានាទទួលខុសត្រូវទាំងស្រុង លើចំណាយទាំងអស់ពាក់ព័ន្ធនឹង  
ការធ្វើតេស្តឡីស៊ីក និង/ឬការព្យាបាល ក្នុងករណីដែលអ្នកដំណើរមានរោគសញ្ញា ត្រូវបានតម្រូវដោយស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ច  
របស់កម្ពុជាឱ្យធ្វើតេស្តឡីស៊ីក និង/ឬធ្វើការព្យាបាលជំងឺកូវីដ-១៩ នៅពេលធ្វើដំណើរមកដល់កម្ពុជា ពីតំបន់អ្នកដំណើរមាន  
ដូចខាងក្រោម៖

ឈ្មោះ: DARA SOK

តួនាទី: CEO

កើតថ្ងៃទី 02 January 1990

លិខិតឆ្លងដែនលេខ H3234324

The Royal Government of Cambodia

Certifies that MY KHMER FARM CO., LTD. located at #292, St 789, Tuol Kork, Phnom Penh with  
company's phone number +85592888296, has pledged to be entirely responsible for paying all  
expenses related to quarantine and/or treatment, should the below traveler is required by  
Cambodia's authorized institutions to quarantine and/or receive Covid-19 treatment upon arrival in  
Cambodia. The information of the traveler is as detailed below:

Name DARA SOK

Position CEO

Born on 02 January 1990

Passport No. H3234324

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៧ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០២១  
Phnom Penh, September 27, 2021



បានចាក់វ៉ាក់សាំងពេញលេញ: [AstraZeneca, ABJ AZD1222 Vaxzevria]  
Fully vaccinated: [AstraZeneca, ABJ AZD1222 Vaxzevria]



# គំរូលិខិតបញ្ជាក់លើ ការអនុញ្ញាត

សាមញ្ញ

ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា  
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ

លិខិតបញ្ជាក់លើការអនុញ្ញាត

VALIDATION CERTIFICATE ON INVITATION

លេខវិញ្ញាបនបត្រ(No.):000000012

រាជធានីភ្នំពេញ

សូមបញ្ជាក់ថាក្រុមហ៊ុនឈ្មោះ: MY KHMER FARM CO., LTD.

ដែលមានអាសយដ្ឋាន: #292, St 789, Tuol Kork, Phnom Penh

ជាមួយនឹងលេខទូរស័ព្ទក្រុមហ៊ុន: +85592888296 បានអញ្ជើញអ្នកដំណើរមុខងារឈ្មោះ:

ឈ្មោះ: DARA SOK

កើតថ្ងៃទី 02 January 1990

តំណាង: CEO

លិខិតឆ្លងដែនលេខ: H3234324

អ្នកដំណើរខាងលើនឹងទទួលខុសត្រូវដោយខ្លួនឯងទាំងស្រុងក្នុងការចំណាយទាំងអស់ពាក់ព័ន្ធនឹងការព្យាបាល ក្នុងករណីដែល  
អ្នកដំណើរខាងលើនេះមានការឆ្លងជំងឺកូវីដ-១៩ និងរាល់ការចំណាយទាំងអស់ពាក់ព័ន្ធនឹងការធ្វើតេស្តប្រចាំថ្ងៃ ក្នុងករណីដែលអ្នក  
ដំណើរនេះត្រូវបានតម្រូវដោយស្ថាប័នមានសមត្ថកិច្ចរបស់រាជរដ្ឋាភិបាលកម្ពុជា។

The Royal Government of Cambodia

Certifies that MY KHMER FARM CO., LTD. located at #292, St 789, Tuol Kork, Phnom Penh with  
company's phone number +85592888296 has invited the following traveler:

Name DARA SOK

Born on 02 January 1990

Position CEO

Passport No. H3234324

The above traveler will entirely be responsible for paying all expense related to treatment should  
he/she test positive for Covid-19 and all expenses related to quarantine should he/she be required  
by Cambodia's authorized institution to quarantine.

រាជធានីភ្នំពេញ ថ្ងៃទី ២៧ ខែ កញ្ញា ឆ្នាំ ២០២១

Phnom Penh, September 27, 2021



បានដាក់ព័ត៌មានលេខបញ្ជី: (AstraZeneca, AB) AZD1222 Vaxzevria

Fully vaccinated: (AstraZeneca, AB) AZD1222 Vaxzevria



## តើត្រូវធ្វើអ្វីខ្លះ នៅពេលខ្ញុំមកដល់កម្ពុជា ?

- អ្នកដំណើរត្រូវមានលិខិតដែលបានបោះពុម្ពរួច ជាមួយខ្លួន ពេលធ្វើដំណើរ បន្ថែមពីលើលិខិតឆ្លងដែនដែលបានរក្សាទុកក្នុងឧបករណ៍អេឡិចត្រូនិក ហើយត្រូវប្រាកដថាលិខិតនោះជារបស់ខ្លួន ដោយផ្ទៀងផ្ទាត់ឈ្មោះអ្នកដំណើរដែលមានលើលិខិត។
- មន្ត្រីមានសមត្ថកិច្ចនឹងស្នើសុំ QR Code លើលិខិត នៅពេលអ្នកដំណើរមកដល់គ្រប់ច្រកចូលកម្ពុជា។



# សូមអរគុណ



លេខទំនាក់ទំនង៖ (+855) 92 888 296



អ៊ីម៉ែល

[vagi@mef.gov.kh](mailto:vagi@mef.gov.kh)



ទំព័រហ្វេសប៊ុក

<https://www.facebook.com/vagigovkh>



CamDX Team